



**RADA GMINY  
CHOJNÓW**  
ul. Fabryczna 1  
59-225 Chojnów  
tel. (076) 81 87 909

**UCHWAŁA NR XXXI.191.2012  
RADY GMINY CHOJNÓW**  
z dnia 28 grudnia 2012 r.

**w sprawie zmiany uchwały Rady Gminy nr XVI/105/2011 z dnia 30 grudnia 2011r. w sprawie przyjęcia, wieloletniej prognozy finansowej Gminy Chojnów**

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 15 ustawy z 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz.U. z 2001 r. Nr 142 poz. 1591 ze zm.<sup>1)</sup> oraz art. 226, art. 227, art. 228, art. 229, art. 230 ust. 6 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Dz.U. Nr 157 poz. 1240 ze zm.<sup>2</sup>) Rada Gminy Chojnów uchwala, co następuje:

**§ 1**

Dokonuje się zmian z załączniku nr 1 do uchwały Rady Gminy nr XVI/105/2011 z dnia 30 grudnia 2011r. pn. „Wieloletnia prognoza finansowa na lata 2012 – 2022” zgodnie z załącznikiem nr 1 do niniejszej uchwały.

**§ 2**

Dokonuje się zmian z załączniku nr 2 do uchwały Rady Gminy nr XVI/105/2011 z dnia 30 grudnia 2011r. pn. „Wykaz realizowanych przedsięwzięć” zgodnie z załącznikiem nr 2 do niniejszej uchwały.

**§ 3**

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia i podlega publikacji Biuletynie Informacji Publicznej.

**PRZEWODNICZĄCY RADY**

*mgr Andrzej Fyzi*

<sup>1</sup> Dz. U. z 2002r. Nr 23, poz. 220, Nr 62, poz. 558, Nr 113, poz. 984, Nr 153, poz. 1271, Nr 214, poz. 1806, Dz.U. z 2003r. Nr 80, poz. 717, Nr 162, poz. 1568, Dz. U. z 2004r. Nr 102, poz. 1055, Nr 116, poz. 1203, Dz. U. z 2005r. Nr 172, poz. 1441, Nr 175, poz. 1457, Dz. U. z 2006r. Dz. U. Nr 17, poz. 128, Nr 181 poz. 1337, Dz. U. z 2007r. Nr 48, poz. 327, Nr 138, poz. 974, Nr 173, poz. 1218, Dz. U. z 2008r. Dz. U. Nr 180, poz. 1111, Nr 223, poz. 1458, Dz. U. z 2009r. Nr 52, poz. 420, Nr 157, poz. 1241, Dz. U. z 2010r. Nr 28, poz. 142, Nr 28, poz. 146, Nr 106, poz. 675.

<sup>2</sup> Dz. U. z 2010r. Nr 28, poz. 146, Nr 96, poz. 620, Nr 123, poz. 835, Nr 152, poz. 1020



**RADA GMINY  
CHOJNÓW**  
ul. Fabryczna 1  
59-225 Chojnów  
tel. (076) 81 87 909

**UZASADNIENIE**  
**do UCHWAŁY NR XXXI.191.2012 RADY GMINY CHOJNÓW**  
**z dnia 28 grudnia 2012 r.**  
**w sprawie zmiany uchwały Rady Gminy nr XVI/105/2011 z dnia 30 grudnia 2011r.**  
**w sprawie przyjęcia, wieloletniej prognozy finansowej Gminy Chojnów**

W związku z przesunięciem realizacji pewnych zadań inwestycyjnych na kolejne lata między innymi inwestycji pn. „Budowa kanalizacji sanitarnej dla wsi Zamienice etap I „, dokonuje się przesunięcia emisji obligacji pierwotnych serii B12 w kwocie 400.000,00 zł i C12 w kwocie 700.000,00 zł z roku 2012 na rok 2013, a tym samym zmniejszenia zaplanowany przychodów o 1.100.000,00 zł w roku 2012 i zwiększenia w 2013. Związku z powyższym zaistniała konieczność dokonania korekty prognozy finansowej na lata 2012-2022

Według prognozy stan zadłużenia po w/w zmianach na dzień 31-12-2012 wyniesie 12.271.836,00 zł co stanowić będzie 48,92 % planowanych dochodów. W pozostałych latach przedstawionej prognozy zadłużenie sukcesywnie będzie malało.

**PRZEWODNICZĄCY RADY**

**mgr Andrzej Pyrz**

# Wieloletnia Prognoza Finansowa

[illegible]

| Wyszczególnienie | Rozchody budżetu | z tego:                                                            |        |                                                                  | Kwota długu   | w tym:                                                                                                                        |        | Łączna kwota<br>wyląceń z art. 170<br>ust. 3 sulp | Zadłużenie/dochód<br>y ogółem - max<br>60% z art. 170 sulp<br>(bez wyląceń) | Zadłużenie/dochód<br>y ogółem - max<br>60% z art. 170 sulp<br>(po uwzględnieniu<br>wyląceń) | Planowana łączna<br>kwota spłaty<br>zobowiązań/docho<br>dy ogółem - max<br>15% z art. 169 sulp<br>(po uwzględnieniu<br>wyląceń) | Planowana łączna<br>kwota spłaty<br>zobowiązań/docho<br>dy ogółem - max<br>15% z art. 169 sulp<br>(bez wyląceń) |        |
|------------------|------------------|--------------------------------------------------------------------|--------|------------------------------------------------------------------|---------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------|---------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------|
|                  |                  | Spłaty rat<br>kapitałowych oraz<br>wykup papierów<br>wartościowych | w tym: | Inne rozchody (bez<br>spłaty długu np.<br>udzielane<br>pożyczki) |               | dług spłacany<br>wydatkami<br>(zobowiązania<br>wymagalne,<br>umowy zaliczane<br>do kategorii<br>kredytów i<br>pożyczek, itp.) |        |                                                   |                                                                             |                                                                                             |                                                                                                                                 |                                                                                                                 |        |
|                  |                  |                                                                    |        |                                                                  |               |                                                                                                                               | w tym: |                                                   |                                                                             |                                                                                             |                                                                                                                                 |                                                                                                                 | w tym: |
|                  |                  |                                                                    |        |                                                                  |               |                                                                                                                               |        |                                                   |                                                                             |                                                                                             |                                                                                                                                 |                                                                                                                 |        |
| Lp               | 6                | 6.1.                                                               | 6.1.1. | 6.2.                                                             | 7.            | 7.1.                                                                                                                          | 8      | 9                                                 | 9a                                                                          | 10                                                                                          | 10a                                                                                                                             |                                                                                                                 |        |
| Formuła          | [6.1.1]B.2]      |                                                                    |        |                                                                  |               |                                                                                                                               |        |                                                   |                                                                             |                                                                                             |                                                                                                                                 |                                                                                                                 |        |
| 2012             | 3 007 062,00     | 2 987 062,00                                                       | 0,00   | 20 000,00                                                        | 12 271 836,00 | 15 200,00                                                                                                                     | 0,00   | 48,92%                                            | 48,92%                                                                      | 14,35%                                                                                      | 14,35%                                                                                                                          |                                                                                                                 |        |
| 2013             | 2 096 921,00     | 2 096 921,00                                                       | 0,00   | 0,00                                                             | 11 767 315,00 | 7 600,00                                                                                                                      | 0,00   | 38,63%                                            | 38,63%                                                                      | 9,19%                                                                                       | 9,19%                                                                                                                           |                                                                                                                 |        |
| 2014             | 923 284,00       | 923 284,00                                                         | 0,00   | 0,00                                                             | 10 836 431,00 | 0,00                                                                                                                          | 0,00   | 42,17%                                            | 42,17%                                                                      | 6,16%                                                                                       | 6,16%                                                                                                                           |                                                                                                                 |        |
| 2015             | 888 371,00       | 888 371,00                                                         | 0,00   | 0,00                                                             | 9 948 060,00  | 0,00                                                                                                                          | 0,00   | 42,30%                                            | 42,30%                                                                      | 6,39%                                                                                       | 6,39%                                                                                                                           |                                                                                                                 |        |
| 2016             | 1 317 792,00     | 1 317 792,00                                                       | 0,00   | 0,00                                                             | 8 630 268,00  | 0,00                                                                                                                          | 0,00   | 36,02%                                            | 36,02%                                                                      | 7,84%                                                                                       | 7,84%                                                                                                                           |                                                                                                                 |        |
| 2017             | 1 393 988,00     | 1 393 988,00                                                       | 0,00   | 0,00                                                             | 7 236 280,00  | 0,00                                                                                                                          | 0,00   | 30,20%                                            | 30,20%                                                                      | 7,88%                                                                                       | 7,88%                                                                                                                           |                                                                                                                 |        |
| 2018             | 1 481 060,00     | 1 481 060,00                                                       | 0,00   | 0,00                                                             | 5 755 200,00  | 0,00                                                                                                                          | 0,00   | 24,02%                                            | 24,02%                                                                      | 7,97%                                                                                       | 7,97%                                                                                                                           |                                                                                                                 |        |
| 2019             | 1 555 200,00     | 1 555 200,00                                                       | 0,00   | 0,00                                                             | 4 200 000,00  | 0,00                                                                                                                          | 0,00   | 17,53%                                            | 17,53%                                                                      | 7,96%                                                                                       | 7,96%                                                                                                                           |                                                                                                                 |        |
| 2020             | 1 600 000,00     | 1 600 000,00                                                       | 0,00   | 0,00                                                             | 2 600 000,00  | 0,00                                                                                                                          | 0,00   | 10,85%                                            | 10,85%                                                                      | 7,79%                                                                                       | 7,79%                                                                                                                           |                                                                                                                 |        |
| 2021             | 1 300 000,00     | 1 300 000,00                                                       | 0,00   | 0,00                                                             | 1 300 000,00  | 0,00                                                                                                                          | 0,00   | 5,43%                                             | 5,43%                                                                       | 6,19%                                                                                       | 6,19%                                                                                                                           |                                                                                                                 |        |
| 2022             | 1 300 000,00     | 1 300 000,00                                                       | 0,00   | 0,00                                                             | 0,00          | 0,00                                                                                                                          | 0,00   | 0,00%                                             | 0,00%                                                                       | 5,81%                                                                                       | 5,81%                                                                                                                           |                                                                                                                 |        |

| Wyszczególnienie | Kwota zobowiązań<br>związku<br>współtworzonego<br>przez Ist<br>spłaty w danym<br>roku budżetowym<br>podlegająca<br>doliczeniu zgodnie<br>z art. 244 ułp | wskaźniki z art. 243 ułp |        |        |        |     |     |     |        |     |     |
|------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|--------|--------|--------|-----|-----|-----|--------|-----|-----|
|                  |                                                                                                                                                         | 11                       | 12     | 12a    | 12b    | 13  | 13a | 13b | 14     | 14a | 14b |
|                  |                                                                                                                                                         |                          |        |        |        |     |     |     |        |     |     |
| Lp               |                                                                                                                                                         |                          |        |        |        |     |     |     |        |     |     |
| Formuła          |                                                                                                                                                         |                          |        |        |        |     |     |     |        |     |     |
| 2012             | 0,00                                                                                                                                                    | 10,24%                   | 7,75%  | 12,16% | 14,35% | NIE | NIE | NIE | 14,35% | NIE | NIE |
| 2013             | 0,00                                                                                                                                                    | 6,56%                    | 4,08%  | 12,15% | 9,19%  | NIE | NIE | NIE | 9,19%  | NIE | NIE |
| 2014             | 0,00                                                                                                                                                    | 8,67%                    | 6,18%  | 17,41% | 6,16%  | TAK | TAK | TAK | 6,16%  | TAK | TAK |
| 2015             | 0,00                                                                                                                                                    | 13,91%                   | 13,91% | 8,19%  | 6,39%  | TAK | TAK | TAK | 6,39%  | TAK | TAK |
| 2016             | 0,00                                                                                                                                                    | 12,58%                   | 12,58% | 7,88%  | 7,84%  | TAK | TAK | TAK | 7,84%  | TAK | TAK |
| 2017             | 0,00                                                                                                                                                    | 11,16%                   | 11,16% | 8,16%  | 7,88%  | TAK | TAK | TAK | 7,88%  | TAK | TAK |
| 2018             | 0,00                                                                                                                                                    | 8,08%                    | 8,08%  | 8,43%  | 7,97%  | TAK | TAK | TAK | 7,97%  | TAK | TAK |
| 2019             | 0,00                                                                                                                                                    | 8,16%                    | 8,16%  | 8,75%  | 7,96%  | TAK | TAK | TAK | 7,96%  | TAK | TAK |
| 2020             | 0,00                                                                                                                                                    | 8,45%                    | 8,45%  | 9,11%  | 7,79%  | TAK | TAK | TAK | 7,79%  | TAK | TAK |
| 2021             | 0,00                                                                                                                                                    | 8,76%                    | 8,76%  | 9,46%  | 6,19%  | TAK | TAK | TAK | 6,19%  | TAK | TAK |
| 2022             | 0,00                                                                                                                                                    | 9,11%                    | 9,11%  | 9,84%  | 5,81%  | TAK | TAK | TAK | 5,81%  | TAK | TAK |

| Informacja z art. 226 ust. 2 tj. wydatki: |                                              |                                        |                                                    |                                                      |                                                                                   | w tym:                           |                                  |
|-------------------------------------------|----------------------------------------------|----------------------------------------|----------------------------------------------------|------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------|----------------------------------|
| Wyszczególnienie                          | na wynagrodzenia i składki od nich naliczane | związane z funkcjonowaniem organów JST | wydatki bieżące objęte limitem art. 226 ust. 4 Ufp | wydatki majątkowe objęte limitem art. 226 ust. 4 Ufp | Kwoty nadwyżki budżetowej planowanej w poszczególnych latach objętych prognozą ** | Wartość przysięganych zobowiązań | od samodzielnich publicznych ZOZ |
| Lp                                        | 15.1.                                        | 15.2.                                  | 15.3.                                              | 15.4.                                                | 16.                                                                               | 17.                              | 17.1.                            |
| Formuła                                   |                                              |                                        |                                                    |                                                      |                                                                                   |                                  |                                  |
| 2012                                      | 8 721 463,45                                 | 5 209 395,31                           | 0,00                                               | 2 428 367,00                                         | 0,00                                                                              | 0,00                             | 0,00                             |
| 2013                                      | 8 773 063,00                                 | 4 854 216,00                           | 0,00                                               | 98 417,00                                            | 496 921,00                                                                        | 0,00                             | 0,00                             |
| 2014                                      | 8 978 578,00                                 | 4 967 266,00                           | 0,00                                               | 86 447,00                                            | 923 284,00                                                                        | 0,00                             | 0,00                             |
| 2015                                      | 9 207 080,00                                 | 5 092 972,00                           | 0,00                                               | 54 483,00                                            | 888 371,00                                                                        | 0,00                             | 0,00                             |
| 2016                                      | 9 441 294,00                                 | 5 221 820,00                           | 0,00                                               | 0,00                                                 | 1 317 792,00                                                                      | 0,00                             | 0,00                             |
| 2017                                      | 9 441 294,00                                 | 5 221 820,00                           | 0,00                                               | 0,00                                                 | 1 393 988,00                                                                      | 0,00                             | 0,00                             |
| 2018                                      | 9 441 294,00                                 | 5 221 820,00                           | 0,00                                               | 0,00                                                 | 1 481 050,00                                                                      | 0,00                             | 0,00                             |
| 2019                                      | 9 441 294,00                                 | 5 221 820,00                           | 0,00                                               | 0,00                                                 | 1 555 200,00                                                                      | 0,00                             | 0,00                             |
| 2020                                      | 9 441 294,00                                 | 5 221 820,00                           | 0,00                                               | 0,00                                                 | 1 600 000,00                                                                      | 0,00                             | 0,00                             |
| 2021                                      | 9 441 294,00                                 | 5 221 820,00                           | 0,00                                               | 0,00                                                 | 1 300 000,00                                                                      | 0,00                             | 0,00                             |
| 2022                                      | 9 441 294,00                                 | 5 221 820,00                           | 0,00                                               | 0,00                                                 | 1 300 000,00                                                                      | 0,00                             | 0,00                             |

PRZEWODNICZĄCY RADY

mgr Andrzej Porz

**Załącznik nr 2 do Uchwały Rady Gminy Chojnów nr XVI/105/2011 z dnia 30-12-2011**

tel. (076) 81 87 909

**Wykaz przedsiębiorstw do WPF**  
(tel. 076) 81 87 909

|                                                                                                                                                                   | Rozdział            | Jednostka odpowiedzialna lub koordynująca |      | Okres realizacji |  | Łączne nakłady finansowe | Limit 2012   | Limit 2013 | Limit 2014 | Limit 2015 | Limit 2016 | Limit zobowiązań |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|-------------------------------------------|------|------------------|--|--------------------------|--------------|------------|------------|------------|------------|------------------|
|                                                                                                                                                                   |                     | od                                        |      | do               |  |                          |              |            |            |            |            |                  |
|                                                                                                                                                                   |                     |                                           |      |                  |  |                          |              |            |            |            |            |                  |
| Przedsięwzięcia ogółem                                                                                                                                            |                     |                                           |      |                  |  |                          |              |            |            |            |            |                  |
| - wydatki bieżące                                                                                                                                                 |                     |                                           |      |                  |  | 6 249 714,00             | 2 428 367,00 | 98 417,00  | 86 447,00  | 54 483,00  | 0,00       | 6 249 714,00     |
| - wydatki majątkowe                                                                                                                                               |                     |                                           |      |                  |  | 0,00                     | 0,00         | 0,00       | 0,00       | 0,00       | 0,00       | 0,00             |
|                                                                                                                                                                   |                     |                                           |      |                  |  | 6 249 714,00             | 2 428 367,00 | 98 417,00  | 86 447,00  | 54 483,00  | 0,00       | 6 249 714,00     |
| <b>1) programy, projekty lub zadania (razem)</b>                                                                                                                  |                     |                                           |      |                  |  |                          |              |            |            |            |            |                  |
| - wydatki bieżące                                                                                                                                                 |                     |                                           |      |                  |  | 0,00                     | 0,00         | 0,00       | 0,00       | 0,00       | 0,00       | 0,00             |
| - wydatki majątkowe                                                                                                                                               |                     |                                           |      |                  |  | 6 249 714,00             | 2 428 367,00 | 98 417,00  | 86 447,00  | 54 483,00  | 0,00       | 6 249 714,00     |
| a) programy, projekty lub zadania związane z programami realizowanymi z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3, (razem)                       |                     |                                           |      |                  |  | 0,00                     | 0,00         | 0,00       | 0,00       | 0,00       | 0,00       | 0,00             |
| - wydatki bieżące                                                                                                                                                 |                     |                                           |      |                  |  | 0,00                     | 0,00         | 0,00       | 0,00       | 0,00       | 0,00       | 0,00             |
| - wydatki majątkowe                                                                                                                                               |                     |                                           |      |                  |  | 0,00                     | 0,00         | 0,00       | 0,00       | 0,00       | 0,00       | 0,00             |
| b) programy, projekty lub zadania związane z umowami partnerstwa publicznoprywatnego (razem)                                                                      |                     |                                           |      |                  |  | 0,00                     | 0,00         | 0,00       | 0,00       | 0,00       | 0,00       | 0,00             |
| - wydatki bieżące                                                                                                                                                 |                     |                                           |      |                  |  | 0,00                     | 0,00         | 0,00       | 0,00       | 0,00       | 0,00       | 0,00             |
| - wydatki majątkowe                                                                                                                                               |                     |                                           |      |                  |  | 0,00                     | 0,00         | 0,00       | 0,00       | 0,00       | 0,00       | 0,00             |
| c) programy, projekty lub zadania pozostałe (inne niż wymienione w lit.a i b) (razem)                                                                             |                     |                                           |      |                  |  | 6 249 714,00             | 2 428 367,00 | 98 417,00  | 86 447,00  | 54 483,00  | 0,00       | 6 249 714,00     |
| - wydatki bieżące                                                                                                                                                 |                     |                                           |      |                  |  | 0,00                     | 0,00         | 0,00       | 0,00       | 0,00       | 0,00       | 0,00             |
| - wydatki majątkowe                                                                                                                                               |                     |                                           |      |                  |  | 6 249 714,00             | 2 428 367,00 | 98 417,00  | 86 447,00  | 54 483,00  | 0,00       | 6 249 714,00     |
| Budowa kanalizacji sanitarnej dla wsi Rokitki Etap II, - Możliwość odbioru ścieków z wsi Rokitki i okolic                                                         | Urząd Gminy Chojnów | 2010                                      | 2012 |                  |  | 4 300 000,00             | 2 072 000,00 | 0,00       | 0,00       | 0,00       | 0,00       | 4 300 000,00     |
| Budowa sieci kanalizacji sanitarnej dla wsi Zamienie kolonia i Rokitki kolonia Brzozy - Możliwość odbioru ścieków z wsi Zamienie kolonia i Rokitki kolonia Brzozy | Urząd Gminy Chojnów | 2011                                      | 2012 |                  |  | 1 700 000,00             | 346 000,00   | 0,00       | 0,00       | 0,00       | 0,00       | 1 700 000,00     |

| Rozdział                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | ostka<br>odpowiedzialna lub<br>koordynująca | Okres realizacji |      | Łączne<br>nakłady<br>finansowe | Limit 2012 | Limit 2013 | Limit 2014 | Limit<br>2015 | Limit<br>2016 | Limit<br>zobowiązań |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------|------------------|------|--------------------------------|------------|------------|------------|---------------|---------------|---------------------|
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                             | od               | do   |                                |            |            |            |               |               |                     |
| Dotacja na realizację projektu "Likwidacja obszarów<br>wykluczenia informacyjnego i budowa dolnośląskiej sieci<br>szkieletovej" - Dotacja na realizację projektu "Likwidacja<br>2) umowy, których realizacja w roku budżetowym i w latach następnych jest niezbędna dla<br>zapewnienia ciągłości działania jednostki i których płatności przypadają w okresie dłuższym niż rok | Urząd Gminy<br>Chojnów                      | 2011             | 2015 | 249 714,00                     | 10 367,00  | 98 417,00  | 86 447,00  | 54 483,00     | 0,00          | 249 714,00          |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                             |                  |      | 0,00                           | 0,00       | 0,00       | 0,00       | 0,00          | 0,00          |                     |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                             |                  |      | 0,00                           | 0,00       | 0,00       | 0,00       | 0,00          | 0,00          |                     |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                             |                  |      | 0,00                           | 0,00       | 0,00       | 0,00       | 0,00          | 0,00          |                     |
| - wydatki majątkowe                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                             |                  |      | 0,00                           | 0,00       | 0,00       | 0,00       | 0,00          | 0,00          | 0,00                |
| 3) gwarancje i poręczenia udzielane przez jednostki samorządu terytorialnego(razem)                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                             |                  |      | 0,00                           | 0,00       | 0,00       | 0,00       | 0,00          | 0,00          | 0,00                |
| - wydatki bieżące                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                             |                  |      | 0,00                           | 0,00       | 0,00       | 0,00       | 0,00          | 0,00          | 0,00                |

PRZEWODNICZĄCY RADY

mgr Andrzej Iyza